

## Sicherheitsdokument für den Faltbaren Doppel-Campingstuhl

### Produktbeschreibung:

Der faltbare Doppel-Campingstuhl bietet bequemen Sitzkomfort für zwei Personen und eignet sich ideal für verschiedenste Outdoor-Aktivitäten. Dank der gepolsterten Sitz- und Rückenflächen sowie einer großzügigen Sitzbreite sorgt der Stuhl auch über längere Zeit für angenehmes Sitzen. Das robuste und **pulverbeschichtete Stahlgestell** sorgt für Stabilität und hohe Belastbarkeit von bis zu **100 kg pro Sitzseite**. Der Bezug aus **strapazierfähigem 600D Oxford-Gewebe** ist robust und langlebig. Der Stuhl verfügt über **zwei integrierte Getränkehalter** in den Armlehnen und **zwei praktische Aufbewahrungsnetze** auf der Rückseite. Eine **farblich passende Tragetasche** ermöglicht einfachen Transport und platzsparende Aufbewahrung.

### Nutzungshinweise:

1. **Achten Sie darauf, den Stuhl auf ebener Fläche** zu platzieren, um Stabilität und Sicherheit während der Verwendung zu gewährleisten.
2. Der Aufbau des Stuhls ist durch einfaches Aufklappen möglich. **Üben Sie beim Zusammenklappen Vorsicht, um potenzielle Verletzungen an den Fingern** zu vermeiden.
3. Der Stuhl ist ausschließlich für den Sitzgebrauch bestimmt. **Stehen oder springen Sie nicht auf den Sitzflächen**, um Beschädigungen des Produktes oder Verletzungen zu vermeiden.
4. **Belasten Sie jede Sitzseite nicht über 100 kg**, um die strukturelle Integrität zu erhalten.
5. Diese Warnhinweise auf diesem Dokument sollten nicht entfernt werden. Dieser Hinweis kann nur durch den Verbraucher entfernt werden.
6. Bewahren Sie den Stuhl nach Gebrauch an einem trockenen Platz auf und verwenden Sie die mitgelieferte Tragetasche für den Transport.

### Wartung und Pflege:

- Reinigen Sie den Bezug mit einem feuchten Tuch und lassen Sie ihn an der Luft trocknen.
- Überprüfen Sie regelmäßig das Gestell und die Gelenke auf Abnutzung oder Beschädigungen. Bei Anzeichen von Rissen oder Instabilität darf der Stuhl nicht mehr verwendet werden.

### Haftungsausschluss:

Der Hersteller ist nicht verantwortlich für Schäden oder Verletzungen, die infolge unsachgemäßer Nutzung, Überlastung oder Veränderungen am Produkt entstehen. Bitte

lesen und beachten Sie alle Anweisungen sorgfältig, bevor Sie den Campingstuhl in Gebrauch nehmen.

**Bei Fragen oder Problemen** mit dem Produkt können Sie sich an unser Kundenservice-Team wenden. Ihre Sicherheit ist uns wichtig!

## Safety Document for the Folding Double Camping Chair

### Product Description:

The foldable double camping chair offers comfortable seating for two people and is ideal for a wide variety of outdoor activities. Thanks to the padded seat and backrest, as well as a generous seat width, the chair ensures comfortable seating even over extended periods. The sturdy, powder-coated steel frame provides stability and a high weight capacity of up to 100 kg per side. The cover, made of durable 600D Oxford fabric, is sturdy and long-lasting. The chair features two built-in cup holders in the armrests and two practical storage nets on the back. A color-coordinated carrying bag allows for easy transport and space-saving storage.

### Terms of Use:

1. Be sure to place the chair on a level surface to ensure stability and safety during use.
2. The chair can be set up simply by unfolding it. Be careful when folding it up to avoid potential injury to your fingers.
3. This chair is intended solely for sitting. Do not stand or jump on the seat to avoid damaging the product or causing injury.
4. Do not place more than 100 kg on each side of the seat to maintain its structural integrity.
5. The warnings on this document should not be removed. Only the consumer may remove this notice.
6. After use, store the chair in a dry place and use the included carrying bag for transport.

### Maintenance and Care:

- Clean the cover with a damp cloth and let it air dry.
- Regularly check the frame and joints for wear or damage. If you notice any cracks or instability, do not use the chair.

### Disclaimer:

The manufacturer is not liable for any damage or injury resulting from improper use, overloading, or modifications to the product. Please read and follow all instructions carefully before using the camping chair.

If you have any questions or issues with the product, please contact our customer service team. Your safety is important to us!

## Fiche de sécurité pour la chaise de camping pliante double

### Description du produit :

La chaise de camping double pliable offre un confort d'assise optimal pour deux personnes et est idéale pour les activités de plein air les plus diverses. Grâce à son assise et à son dossier rembourrés ainsi qu'à sa largeur généreuse, cette chaise garantit une assise confortable, même pendant de longues périodes. Son cadre en acier robuste et thermolaqué assure une grande stabilité et une capacité de charge élevée pouvant atteindre 100 kg par côté. Le revêtement en tissu Oxford 600D résistant est robuste et durable. La chaise dispose de deux porte-boissons intégrés dans les accoudoirs et de deux filets de rangement pratiques à l'arrière. Un sac de transport assorti permet un transport facile et un rangement peu encombrant.

### Conditions d'utilisation :

1. Veillez à placer la chaise sur une surface plane afin de garantir sa stabilité et sa sécurité pendant son utilisation.
2. La chaise se monte simplement en la dépliant. Veillez à faire preuve de prudence lors du repliage afin d'éviter tout risque de blessure aux doigts.
3. Cette chaise est exclusivement destinée à être utilisée pour s'asseoir. Évitez de vous tenir debout ou de sauter sur l'assise afin de ne pas endommager le produit ou de vous blesser.
4. Ne chargez pas chaque côté du siège à plus de 100 kg afin de préserver l'intégrité structurelle.
5. Les avertissements figurant sur ce document ne doivent pas être retirés. Seul le consommateur est autorisé à retirer cette mention.
6. Après utilisation, rangez la chaise dans un endroit sec et utilisez le sac de transport fourni pour la transporter.

### Entretien et maintenance :

- Nettoyez la housse à l'aide d'un chiffon humide et laissez-la sécher à l'air libre.
- Vérifiez régulièrement l'état de l'ossature et des articulations pour détecter toute trace d'usure ou de détérioration. En cas de fissures ou de signes d'instabilité, la chaise ne doit plus être utilisée.

### Clause de non-responsabilité :

Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages ou de blessures résultant d'une utilisation inappropriée, d'une surcharge ou de modifications apportées au produit. Veuillez lire attentivement et respecter toutes les instructions avant d'utiliser la chaise de camping.

Si vous avez des questions ou rencontrez des problèmes avec le produit, n'hésitez pas à contacter notre service client. Votre sécurité est notre priorité !

## Scheda di sicurezza per la sedia da campeggio pieghevole a due posti

### Descrizione del prodotto:

La sedia da campeggio pieghevole doppia offre un comodo comfort di seduta per due persone ed è ideale per le più svariate attività all'aperto. Grazie alle superfici imbottite della seduta e dello schienale e all'ampia larghezza della seduta, la sedia garantisce una seduta confortevole anche per lunghi periodi. Il telaio in acciaio robusto e verniciato a polvere assicura stabilità e un'elevata capacità di carico fino a 100 kg per lato. Il rivestimento in resistente tessuto Oxford 600D è robusto e durevole. La sedia dispone di due portabevande integrati nei braccioli e di due pratiche reti portaoggetti sul retro. Una borsa da trasporto in tinta consente un facile trasporto e una conservazione salvaspazio.

### Note sull'utilizzo:

1. Assicurarsi di posizionare la sedia su una superficie piana per garantire stabilità e sicurezza durante l'uso.
2. La sedia si monta semplicemente aprendo la struttura. Prestare attenzione durante la chiusura per evitare possibili lesioni alle dita.
3. La sedia è destinata esclusivamente all'uso come seduta. Si prega di non salire in piedi o saltare sulle sedute per evitare di danneggiare il prodotto o causare lesioni.
4. Non caricare ogni lato della seduta con un peso superiore a 100 kg, al fine di preservarne l'integrità strutturale.
5. Le avvertenze riportate sul presente documento non devono essere rimosse. La presente avvertenza può essere rimossa solo dal consumatore.
6. Dopo l'uso, riporre la sedia in un luogo asciutto e utilizzare la borsa da trasporto in dotazione per spostarla.

### Manutenzione e cura:

- Pulire il rivestimento con un panno umido e lasciarlo asciugare all'aria.
- Controllare regolarmente la struttura e i giunti per verificare che non presentino segni di usura o danni. In caso di segni di crepe o instabilità, la sedia non deve più essere utilizzata.

### Clausola di esclusione di responsabilità:

Il produttore non si assume alcuna responsabilità per danni o lesioni derivanti da un uso improprio, da un sovraccarico o da modifiche apportate al prodotto. Si prega di leggere e seguire attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare la sedia da campeggio.

In caso di domande o problemi relativi al prodotto, potete rivolgervi al nostro servizio clienti. La vostra sicurezza è importante per noi!

## Documento de seguridad de la silla plegable doble de camping

### Descripción del producto:

La silla plegable doble de camping ofrece una gran comodidad para dos personas y es ideal para las más diversas actividades al aire libre. Gracias a los asientos y respaldos acolchados, así como a su generoso ancho, la silla garantiza una posición cómoda incluso durante largos periodos de tiempo. La estructura de acero resistente y con recubrimiento en polvo garantiza estabilidad y una gran capacidad de carga de hasta 100 kg por lado. La funda, confeccionada en resistente tejido Oxford 600D, es robusta y duradera. La silla cuenta con dos portavasos integrados en los reposabrazos y dos prácticas redes de almacenamiento en la parte trasera. Una bolsa de transporte a juego facilita el transporte y permite guardarla sin ocupar mucho espacio.

### Instrucciones de uso:

1. Asegúrese de colocar la silla sobre una superficie plana para garantizar su estabilidad y seguridad durante su uso.
2. La silla se monta simplemente desplegándola. Tenga cuidado al plegarla para evitar posibles lesiones en los dedos.
3. La silla está destinada exclusivamente a sentarse. No se suba ni salte sobre los asientos para evitar daños en el producto o lesiones.
4. No aplique una carga superior a 100 kg en cada lado del asiento para preservar la integridad estructural.
5. No se deben eliminar las advertencias que figuran en este documento. Solo el consumidor puede eliminar esta advertencia.
6. Después de usarla, guarde la silla en un lugar seco y utilice la bolsa de transporte incluida para trasladarla.

### Mantenimiento y cuidados:

- Limpia la funda con un paño húmedo y déjala secar al aire.
- Revisa periódicamente la estructura y las articulaciones para detectar posibles signos de desgaste o daños. Si observas grietas o inestabilidad, no utilices la silla.

### Exención de responsabilidad:

El fabricante no se hace responsable de los daños o lesiones que se produzcan como consecuencia de un uso inadecuado, una sobrecarga o modificaciones realizadas en el producto. Lea y siga atentamente todas las instrucciones antes de utilizar la silla de camping.

Si tiene alguna pregunta o problema con el producto, puede ponerse en contacto con nuestro equipo de atención al cliente. ¡Su seguridad es importante para nosotros!



## Документ за безопасност за сгъваемия двойствен стол за къмпинг

### Описание на продукта:

Сгъваемият двойен къмпинг стол предлага удобно седене за двама души и е идеален за най-различни дейности на открито. Благодарение на тапицираните седалки и облегалки, както и на широката седалка, столът осигурява приятно седене дори за по-дълго време. Здравата стоманена рамка с прахово покритие осигурява стабилност и висока носеща способност до 100 кг на всяка седалка. Тапицерията от издръжлива 600D Oxford тъкан е здрава и дълготрайна. Столът разполага с два вградени държача за напитки в подлакътниците и две практични мрежи за съхранение на гърба. Чантата за пренасяне в същия цвят позволява лесно транспортиране и съхранение, спестяващо място.

### Указания за ползване:

1. Уверете се, че столът е поставен върху равна повърхност, за да се гарантира стабилност и безопасност по време на употреба.
2. Столът се сглобява чрез просто разгъване. Бъдете внимателни при сгъването, за да избегнете евентуални наранявания на пръстите.
3. Столът е предназначен изключително за сядане. Не стойте и не скачайте върху седалката, за да не се повреди продуктът и да не се причинят наранявания.
4. Не натоварвайте нито една от страните на седалката с повече от 100 кг, за да се запази структурната цялост.
5. Предупредителните надписи в този документ не трябва да се премахват. Този надпис може да бъде премахнат само от потребителя.
6. След употреба съхранявайте стола на сухо място и използвайте приложената чанта за пренасяне.

### Поддръжка и грижи:

- Почистете тапицерията с влажна кърпа и я оставете да изсъхне на въздух.
- Редовно проверявайте рамката и шарнирите за износване или повреди. При признаци на скъсвания или нестабилност столът не трябва да се използва повече.

### Отказ от отговорност:

Производителят не носи отговорност за щети или наранявания, възникнали в резултат на неправилна употреба, претоварване или промени в продукта. Моля, прочетете внимателно и спазвайте всички инструкции, преди да започнете да използвате стола за къмпинг.

Ако имате въпроси или проблеми с продукта, можете да се свържете с екипа ни за обслужване на клиенти. Вашата безопасност е важна за нас!



## Bezpečnostní dokumentace ke skládací dvojité kempingové židli

### Popis produktu:

Skládací dvojitá kempingová židle nabízí pohodlné sezení pro dvě osoby a je ideální pro nejrůznější outdoorové aktivity. Díky polstrovaným sedákům a opěrkám zad a velkorysé šířce sedáku zajišťuje židle příjemné sezení i po delší dobu. Robustní ocelový rám s práškovým nástřikem zajišťuje stabilitu a vysokou nosnost až 100 kg na každé straně sedáku. Potah z odolné tkaniny 600D Oxford je robustní a má dlouhou životnost. Židle má dva integrované držáky na nápoje v područkách a dvě praktické úložné sítě na zadní straně. Barevně sladěná přepravní taška umožňuje snadnou přepravu a úsporu místa při skladování.

### Pokyny k používání:

1. Dbejte na to, abyste židli umístili na rovnou plochu, aby byla během používání zajištěna stabilita a bezpečnost.
2. Židli lze snadno rozložit. Při skládání buďte opatrní, abyste si nezranili prsty.
3. Židle je určena výhradně k sezení. Aby nedošlo k poškození výrobku nebo ke zranění, nestoupejte na sedací plochy a neskákejte na nich.
4. Aby byla zachována pevnost konstrukce, nezatěžujte žádnou stranu sedadla více než 100 kg.
5. Tato varování uvedená v tomto dokumentu by neměla být odstraněna. Toto upozornění může odstranit pouze spotřebitel.
6. Po použití židli uložte na suchém místě a k přepravě použijte přiloženou tašku.

### Údržba a péče:

- Potah otřete vlhkým hadříkem a nechte jej uschnout na vzduchu.
- Pravidelně kontrolujte rám a klouby, zda nevykazují známky opotřebení nebo poškození. Při známkách prasklin nebo nestability již židli nepoužívejte.

### Prohlášení o vyloučení odpovědnosti:

Výrobce nenes odpovědnost za škody nebo zranění způsobené nesprávným používáním, přetížením nebo úpravami výrobku. Před použitím kempingové židle si prosím pečlivě přečtěte a dodržujte všechny pokyny.

V případě dotazů nebo problémů s produktem se můžete obrátit na náš tým zákaznického servisu. Vaše bezpečnost je pro nás důležitá!

## Sikkerhedsdokument for den sammenklappelige dobbelte campingstol

### Produktbeskrivelse:

Den sammenklappelige dobbelte campingstol tilbyder behagelig siddekomfort til to personer og er ideel til en lang række udendørsaktiviteter. Takket være de polstrede sæde- og ryglæn samt en generøs sædebredde sikrer stolen behagelig siddekomfort, selv over længere tid. Det robuste og pulverlakerede stålstel sikrer stabilitet og høj belastningsevne på op til 100 kg pr. siddeplads. Betrækket af slidstærkt 600D Oxford-stof er robust og holdbart. Stolen har to integrerede kopholdere i armlænene og to praktiske opbevaringsnet på bagsiden. En farvematchende bæretaske muliggør nem transport og pladsbesparende opbevaring.

### Brugsanvisning:

1. Sørg for at placere stolen på et plant underlag for at sikre stabilitet og sikkerhed under brug.
2. Stolen kan nemt klappes ud. Vær forsigtig, når du klapper den sammen, for at undgå at skade fingrene.
3. Stolen er udelukkende beregnet til at sidde på. Undlad at stå eller hoppe på sædet for at undgå beskadigelse af produktet eller personskader.
4. Belast ikke hver side af sædet med mere end 100 kg for at bevare den strukturelle integritet.
5. Advarslerne i dette dokument må ikke fjernes. Denne advarsel må kun fjernes af forbrugeren.
6. Opbevar stolen på et tørt sted efter brug, og brug den medfølgende bæretaske til transport.

### Vedligeholdelse og pleje:

- Rengør betrækket med en fugtig klud, og lad det lufttørre.
- Kontroller regelmæssigt stellet og samlingerne for slitage eller skader. Stolen må ikke længere bruges, hvis der er tegn på revner eller ustabilitet.

### Ansvarsfraskrivelse:

Producenten påtager sig ikke ansvaret for skader eller personskader, der opstår som følge af forkert brug, overbelastning eller ændringer af produktet. Læs og følg alle anvisninger nøje, inden du tager campingstolen i brug.

Hvis du har spørgsmål eller problemer med produktet, kan du kontakte vores kundeservice. Din sikkerhed er vigtig for os!

## Taitettavan kaksipaikkaisen retkituolin turvallisuusasiakirja

### Tuotekuvaus:

Taitettava kahden hengen retkituoli tarjoaa mukavan istumamukavuuden kahdelle hengelle ja sopii erinomaisesti monenlaisiin ulkoilma-aktiviteetteihin. Pehmustettujen istuin- ja selkänöja-alueiden sekä runsaan istuinleveyden ansiosta tuoli takaa miellyttävän istumamukavuuden myös pidemmän aikaa. Vankka ja jauhemaalattu teräsrunko takaa vakauden ja korkean kantavuuden, jopa 100 kg istuinalaa kohti. Kestävästä 600D Oxford-kankaasta valmistettu verhoilu on vankka ja pitkäikäinen. Tuolissa on kaksi integroitua juomapidikettä käsinojissa ja kaksi käytännöllistä säilytysverkkoa takana. Väriltään sopiva kantolaukku helpottaa kuljetusta ja säästää säilytystilaa.

### Käyttöohjeet:

1. Varmista, että tuoli on tasaisella alustalla, jotta se pysyy vakaana ja turvallisena käytön aikana.
2. Tuoli kootaan avaamalla se yksinkertaisesti. Ole varovainen taittaessasi tuolia, jotta vältät sormien loukkaantumisen.
3. Tuoli on tarkoitettu yksinomaan istumiseen. Älä seiso tai hyppää istuimella, jotta vältät tuotteen vaurioitumisen tai loukkaantumiset.
4. Älä kuormita kumpaakaan istuimen puolta yli 100 kg:lla rakenteen kestävyuden säilyttämiseksi.
5. Tämän asiakirjan varoituksia ei saa poistaa. Vain kuluttaja voi poistaa tämän merkinnän.
6. Säilytä tuoli käytön jälkeen kuivassa paikassa ja käytä mukana toimitettua kantokassia kuljetukseen.

### Huolto ja hoito:

- Puhdista verho kostealla liinalla ja anna sen kuivua ilmassa.
- Tarkista säännöllisesti rungon ja nivelten kunto kulumisen tai vaurioiden varalta. Jos tuolissa on halkeamia tai se tuntuu epävakaalta, sitä ei saa enää käyttää.

### Vastuuvapauslauseke:

Valmistaja ei ole vastuussa vahingoista tai loukkaantumisista, jotka johtuvat tuotteen virheellisestä käytöstä, ylikuormituksesta tai muutoksista. Lue ja noudata huolellisesti kaikkia ohjeita ennen retkituolin käyttöönottoa.

Jos sinulla on kysyttävää tai ongelmia tuotteen kanssa, voit ottaa yhteyttä asiakaspalveluumme. Turvallisuutesi on meille tärkeää!

## Εγχειρίδιο ασφαλείας για την πτυσσόμενη διπλή καρέκλα κάμπινγκ

### Περιγραφή προϊόντος:

Η πτυσσόμενη διπλή καρέκλα κάμπινγκ προσφέρει άνετη καθιστική θέση για δύο άτομα και είναι ιδανική για διάφορες υπαίθριες δραστηριότητες. Χάρη στις επενδυμένες επιφάνειες του καθίσματος και της πλάτης, καθώς και στο ευρύχωρο πλάτος του καθίσματος, η καρέκλα εξασφαλίζει άνετη καθιστική θέση ακόμα και για μεγάλο χρονικό διάστημα. Το ανθεκτικό και βαμμένο με ηλεκτροστατική βαφή ατσάλινο σκελετό εξασφαλίζει σταθερότητα και υψηλή αντοχή έως και 100 kg ανά πλευρά καθίσματος. Το κάλυμμα από ανθεκτικό ύφασμα Oxford 600D είναι στιβαρό και ανθεκτικό. Η καρέκλα διαθέτει δύο ενσωματωμένες θήκες ποτών στα μπράτσα και δύο πρακτικά δίχτυα αποθήκευσης στο πίσω μέρος. Μια τσάντα μεταφοράς σε ταιριαστό χρώμα επιτρέπει την εύκολη μεταφορά και την αποθήκευση που εξοικονομεί χώρο.

### Οδηγίες χρήσης:

1. Φροντίστε να τοποθετήσετε την καρέκλα σε επίπεδη επιφάνεια, ώστε να εξασφαλίσετε σταθερότητα και ασφάλεια κατά τη χρήση.
2. Η συναρμολόγηση της καρέκλας γίνεται με απλό άνοιγμα. Προσέξτε κατά το κλείσιμο, για να αποφύγετε πιθανά τραύματα στα δάχτυλα.
3. Η καρέκλα προορίζεται αποκλειστικά για χρήση ως κάθισμα. Μην στέκεστε όρθιοι και μην πηδάτε πάνω στις επιφάνειες καθίσματος, προκειμένου να αποφύγετε ζημιές στο προϊόν ή τραυματισμούς.
4. Μην επιβαρύνετε καμία πλευρά του καθίσματος με βάρος άνω των 100 κιλών, προκειμένου να διατηρηθεί η δομική ακεραιότητα.
5. Οι προειδοποιήσεις που περιλαμβάνονται στο παρόν έγγραφο δεν πρέπει να αφαιρεθούν. Η παρούσα ένδειξη μπορεί να αφαιρεθεί μόνο από τον καταναλωτή.
6. Μετά τη χρήση, φυλάξτε την καρέκλα σε ξηρό μέρος και χρησιμοποιήστε την τσάντα μεταφοράς που παρέχεται για τη μετακίνησή της.

### Συντήρηση και φροντίδα:

- Καθαρίστε το κάλυμμα με ένα υγρό πανί και αφήστε το να στεγνώσει στον αέρα.
- Ελέγχετε τακτικά το σκελετό και τις αρθρώσεις για φθορές ή ζημιές. Εάν παρατηρήσετε ρωγμές ή αστάθεια, μην χρησιμοποιείτε πλέον την καρέκλα.

### Αποποίηση ευθύνης:

Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη για ζημιές ή τραυματισμούς που προκύπτουν από ακατάλληλη χρήση, υπερφόρτωση ή τροποποιήσεις στο προϊόν. Παρακαλούμε διαβάστε και τηρήστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε την καρέκλα κάμπινγκ.

Σε περίπτωση ερωτήσεων ή προβλημάτων με το προϊόν, μπορείτε να επικοινωνήσετε με την ομάδα εξυπηρέτησης πελατών μας. Η ασφάλειά σας είναι σημαντική για εμάς!

## Biztonsági útmutató az összecukható dupla kempingszékhez

### Termékleírás:

Az összecukható dupla kemping szék kényelmes ülés komfortot biztosít két személy számára, és ideális a legkülönbözőbb szabadtéri tevékenységekhez. A párnázott ülő- és háttámlafelületeknek, valamint a tágas ülés szélességnek köszönhetően a szék hosszabb ideig is kényelmes ülést biztosít. A robusztus, porfestett acélváz stabilitást és nagy teherbírást biztosít, akár 100 kg-ig ülésenként. A strapabíró 600D Oxford szövetből készült huzat robusztus és tartós. A szék két beépített italtartóval rendelkezik a karfákban, valamint két praktikus tárolóhálóval a háttámlán. A színben illeszkedő hordtáska megkönnyíti a szállítást és a helytakarékos tárolást.

### Használati útmutató:

1. Ügyeljen arra, hogy a széket sík felületre helyezze, hogy használat közben stabil és biztonságos legyen.
2. A szék összeállítása egyszerű kinyitással lehetséges. Összecukáskor legyen óvatos, hogy elkerülje az ujjak esetleges sérülését.
3. A szék kizárólag ülésre szolgál. A termék megrongálódásának és a sérülések elkerülése érdekében ne álljon fel és ne ugorjon a ülőfelületre.
4. A szerkezet integritásának megőrzése érdekében ne terhelje meg az egyes ülőfelületeket 100 kg-nál nagyobb súllyal.
5. A dokumentumon szereplő figyelmeztetéseket nem szabad eltávolítani. Ezt a figyelmeztetést kizárólag a fogyasztó távolíthatja el.
6. Használat után tárolja a széket száraz helyen, és szállításhoz használja a mellékelt hordtáskát.

### Karbantartás és ápolás:

- Tisztítsa meg a huzatot egy nedves ruhával, majd hagyja a levegőn megszáradni.
- Rendszeresen ellenőrizze a váz és az illesztések kopását vagy sérüléseit. Ha repedésekre vagy instabilitásra utaló jeleket észlel, a széket többé nem szabad használni.

### Jogi nyilatkozat:

A gyártó nem vállal felelősséget azokért a károkért vagy sérülésekért, amelyek a termék nem rendeltetésszerű használatából, túlterheléséből vagy módosításából erednek. Kérjük, olvassa el figyelmesen és tartsa be az összes utasítást, mielőtt használatba venné a kempingszéket.

Ha kérdése vagy problémája van a termékkel kapcsolatban, forduljon ügyfélszolgálatunkhoz. Biztonsága fontos számunkra!



## Veiligheidsdocument voor de opvouwbare dubbele campingstoel

### Productbeschrijving:

De opvouwbare dubbele campingstoel biedt comfortabel zitcomfort voor twee personen en is ideaal voor diverse buitenactiviteiten. Dankzij de gewatteerde zit- en rugleuningen en de royale zitbreedte zorgt de stoel ook bij langdurig gebruik voor aangenaam zitcomfort. Het robuuste en gepoedercoate stalen frame zorgt voor stabiliteit en een hoog draagvermogen van maximaal 100 kg per zitzijde. De bekleding van slijtvast 600D Oxford-weefsel is robuust en duurzaam. De stoel beschikt over twee geïntegreerde bekerhouders in de armleuningen en twee praktische opbergnetten aan de achterzijde. Een bijpassende draagtas zorgt voor eenvoudig transport en ruimtebesparende opslag.

### Gebruiksaanwijzingen:

1. Zorg ervoor dat u de stoel op een vlakke ondergrond plaatst om stabiliteit en veiligheid tijdens het gebruik te garanderen.
2. De stoel kan eenvoudig worden uitgeklappt. Wees voorzichtig bij het inklappen om letsel aan uw vingers te voorkomen.
3. De stoel is uitsluitend bedoeld om op te zitten. Ga niet op de zitting staan of erop springen om schade aan het product of letsel te voorkomen.
4. Belast elke zijkant van de stoel niet met meer dan 100 kg om de structurele integriteit te behouden.
5. Deze waarschuwingen op dit document mogen niet worden verwijderd. Alleen de consument mag deze waarschuwing verwijderen.
6. Berg de stoel na gebruik op een droge plek op en gebruik de meegeleverde draagtas voor het vervoer.

### Onderhoud en verzorging:

- Reinig de bekleding met een vochtige doek en laat deze aan de lucht drogen.
- Controleer het frame en de scharnieren regelmatig op slijtage of beschadigingen. Bij tekenen van scheuren of instabiliteit mag de stoel niet meer worden gebruikt.

### Disclaimer:

De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade of letsel als gevolg van oneigenlijk gebruik, overbelasting of wijzigingen aan het product. Lees alle instructies zorgvuldig door en volg ze op voordat u de campingstoel in gebruik neemt.

Als u vragen of problemen met het product heeft, kunt u contact opnemen met onze klantenservice. Uw veiligheid is belangrijk voor ons!

## Instrukcja bezpieczeństwa dotycząca składanego podwójnego krzesła kempingowego

### Opis produktu:

Składane podwójne krzesło kempingowe zapewnia wygodę siedzenia dla dwóch osób i idealnie nadaje się do różnych aktywności na świeżym powietrzu. Dzięki wyściełanym siedziskom i oparciom oraz dużej szerokości siedziska krzesło zapewnia komfortowe siedzenie nawet przez dłuższy czas. Solidna, malowana proszkowo stalowa rama zapewnia stabilność i wysoką nośność do 100 kg na stronę siedziska. Pokrycie z wytrzymałej tkaniny Oxford 600D jest solidne i trwałe. Krzesło posiada dwa wbudowane uchwyty na napoje w podłokietnikach oraz dwie praktyczne siatki do przechowywania z tyłu. Dopasowana kolorystycznie torba transportowa umożliwia łatwy transport i zajmujące mało miejsca przechowywanie.

### Wskazówki dotyczące użytkowania:

1. Należy upewnić się, że krzesło stoi na równej powierzchni, aby zapewnić stabilność i bezpieczeństwo podczas użytkowania.
2. Krzesło można rozłożyć poprzez proste rozłożenie. Podczas składania należy zachować ostrożność, aby uniknąć ewentualnych urazów palców.
3. Krzesło jest przeznaczone wyłącznie do siedzenia. Prosimy nie stać ani nie skakać na siedzisku, aby uniknąć uszkodzenia produktu lub obrażeń.
4. Aby zachować integralność konstrukcji, nie należy obciążać żadnej ze stron siedziska ciężarem przekraczającym 100 kg.
5. Nie należy usuwać ostrzeżeń zawartych w niniejszym dokumencie. Ostrzeżenie to może usunąć wyłącznie konsument.
6. Po użyciu należy przechowywać krzesło w suchym miejscu, a do transportu używać dołączonej torby.

### Konserwacja i pielęgnacja:

- Wyczyść pokrowiec wilgotną ściereczką i pozostaw go do wyschnięcia na powietrzu.
- Regularnie sprawdzaj ramę i przeguby pod kątem zużycia lub uszkodzeń. W przypadku pojawienia się pęknięć lub oznak niestabilności nie wolno już używać krzesła.

### Zastrzeżenie dotyczące odpowiedzialności:

Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody lub obrażenia wynikające z niewłaściwego użytkowania, przeciążenia lub modyfikacji produktu. Przed rozpoczęciem użytkowania krzesła kempingowego należy uważnie przeczytać i przestrzegać wszystkich instrukcji.

W razie pytań lub problemów związanych z produktem prosimy o kontakt z naszym zespołem obsługi klienta. Państwa bezpieczeństwo jest dla nas ważne!



## Documento de segurança para a cadeira dobrável dupla de campismo

### Descrição do produto:

A cadeira de campismo dupla dobrável oferece um assento confortável para duas pessoas e é ideal para as mais diversas atividades ao ar livre. Graças aos assentos e encostos almofadados, bem como à largura generosa do assento, a cadeira garante um conforto prolongado mesmo durante longos períodos. A estrutura robusta em aço com revestimento em pó garante estabilidade e uma elevada capacidade de carga de até 100 kg por lado do assento. O revestimento em tecido Oxford 600D resistente é robusto e duradouro. A cadeira dispõe de dois suportes para bebidas integrados nos braços e duas práticas redes de arrumação na parte de trás. Um saco de transporte a condizer permite um transporte fácil e uma arrumação que poupa espaço.

### Instruções de utilização:

1. Certifique-se de que coloca a cadeira numa superfície plana, para garantir a estabilidade e a segurança durante a utilização.
2. A cadeira monta-se facilmente, bastando para isso abri-la. Tenha cuidado ao dobrá-la, para evitar possíveis lesões nos dedos.
3. A cadeira destina-se exclusivamente a ser utilizada para sentar. Não se deve ficar em pé nem saltar sobre o assento, para evitar danos no produto ou lesões.
4. Não coloque mais de 100 kg em cada lado do assento, para preservar a integridade estrutural.
5. As advertências constantes deste documento não devem ser removidas. Esta advertência só pode ser removida pelo consumidor.
6. Após a utilização, guarde a cadeira num local seco e utilize o saco de transporte fornecido para a transportar.

### Manutenção e cuidados:

- Limpe o estofado com um pano húmido e deixe-o secar ao ar livre.
- Verifique regularmente a estrutura e as articulações para detectar sinais de desgaste ou danos. Se houver sinais de fissuras ou instabilidade, a cadeira não deve continuar a ser utilizada.

### Isenção de responsabilidade:

O fabricante não se responsabiliza por danos ou lesões resultantes de utilização indevida, sobrecarga ou alterações no produto. Por favor, leia e siga atentamente todas as instruções antes de utilizar a cadeira de campismo.

Se tiver alguma dúvida ou problema com o produto, pode contactar a nossa equipa de apoio ao cliente. A sua segurança é importante para nós!



## Fișă de siguranță pentru scaunul pliabil dublu de camping

### Descrierea produsului:

Scaunul pliabil dublu de camping oferă confort la ședere pentru două persoane și este ideal pentru cele mai diverse activități în aer liber. Datorită suprafețelor căptușite ale scaunului și spătarului, precum și lățimii generoase a scaunului, scaunul asigură o ședere plăcută chiar și pe perioade mai lungi de timp. Cadrul robust din oțel vopsit cu pulbere asigură stabilitate și o capacitate de încărcare ridicată de până la 100 kg pe fiecare parte a scaunului. Husa din țesătură Oxford 600D rezistentă este robustă și durabilă. Scaunul are două suporturi pentru băuturi integrate în cotiere și două plase practice de depozitare pe spate. O geantă de transport asortată asigură transportul ușor și depozitarea compactă.

### Instrucțiuni de utilizare:

1. Asigurați-vă că așezați scaunul pe o suprafață plană, pentru a garanta stabilitatea și siguranța în timpul utilizării.
2. Scaunul se assemblează prin simpla deschidere a părților. Aveți grijă când îl pliați, pentru a evita eventualele răni la degete.
3. Scaunul este destinat exclusiv așezării. Nu stați în picioare și nu săriți pe scaun, pentru a evita deteriorarea produsului sau rănirea.
4. Nu încărcați fiecare parte a scaunului cu mai mult de 100 kg, pentru a menține integritatea structurală.
5. Aceste avertismente din prezentul document nu trebuie îndepărtate. Această mențiune poate fi îndepărtată numai de către consumator.
6. După utilizare, depozitați scaunul într-un loc uscat și folosiți geanta de transport inclusă în pachet pentru a-l transporta.

### Întreținere și îngrijire:

- Curățați husa cu o cârpă umedă și lăsați-o să se usuce la aer.
- Verificați periodic cadrul și articulațiile pentru a depista eventualele semne de uzură sau deteriorare. În cazul în care observați semne de fisuri sau instabilitate, scaunul nu mai trebuie utilizat.

### Declinarea responsabilității:

Producătorul nu își asumă răspunderea pentru daunele sau rănile cauzate de utilizarea necorespunzătoare, suprasolicitarea sau modificarea produsului. Vă rugăm să citiți și să respectați cu atenție toate instrucțiunile înainte de a utiliza scaunul de camping.

Dacă aveți întrebări sau probleme legate de produs, vă rugăm să contactați echipa noastră de asistență pentru clienți. Siguranța dumneavoastră este importantă pentru noi!



## Säkerhetsdokument för den hopfällbara dubbla campingstolen

### Produktbeskrivning:

Den hopfällbara dubbla campingstolen erbjuder bekväm sittkomfort för två personer och är idealisk för en mängd olika utomhusaktiviteter. Tack vare de vadderade sitt- och ryggytorna samt en generös sittbredd garanterar stolen en behaglig sittupplevelse även under längre perioder. Det robusta och pulverlackerade stålstativet säkerställer stabilitet och hög belastningskapacitet på upp till 100 kg per sidosittplats. Klädseln i slitstarkt 600D Oxfordtyg är robust och hållbar. Stolen har två integrerade dryckeshållare i armstöden och två praktiska förvaringsnät på baksidan. En bärväska i matchande färg möjliggör enkel transport och platssparande förvaring.

### Användarinformation:

1. Se till att placera stolen på en plan yta för att säkerställa stabilitet och säkerhet under användning.
2. Stolen fälls enkelt upp. Var försiktig när du fäller ihop den för att undvika att skada fingrarna.
3. Stolen är endast avsedd att sitta på. Stå eller hoppa inte på sitsen för att undvika skador på produkten eller personskador.
4. Belasta inte varje sidosida med mer än 100 kg för att bibehålla stolens strukturella hållfasthet.
5. Varningarna i detta dokument får inte tas bort. Endast konsumenten får ta bort denna anmärkning.
6. Förvara stolen på en torr plats efter användning och använd den medföljande bärväskan vid transport.

### Underhåll och skötsel:

- Rengör klädseln med en fuktig trasa och låt den lufttorka.
- Kontrollera regelbundet stativet och lederna för slitage eller skador. Om det finns tecken på sprickor eller instabilitet får stolen inte längre användas.

### Ansvarsfriskrivning:

Tillverkaren ansvarar inte för skador eller personskador som uppstår till följd av felaktig användning, överbelastning eller modifieringar av produkten. Läs igenom och följ alla anvisningar noggrant innan du börjar använda campingstolen.

Om du har frågor eller problem med produkten kan du kontakta vår kundtjänst. Din säkerhet är viktig för oss!

## Bezpečnostný dokument pre skladacie dvojité kempingové stoličky

### Popis produktu:

Skladacie dvojité kempingové kreslo ponúka pohodlné sedenie pre dve osoby a je ideálne pre najrôznejšie outdoorové aktivity. Vďaka čalúneným sedadlám a operadlám, ako aj veľkorysému šírke sedadla, kreslo zaručuje príjemné sedenie aj počas dlhšieho času. Robustný ocelový rám s práškovým náterom zaisťuje stabilitu a vysokú nosnosť až do 100 kg na každú stranu sedadla. Poťah z odolnej tkaniny 600D Oxford je robustný a má dlhú životnosť. Stolička má dva integrované držiaky na nápoje v podrúčkach a dve praktické úložné sieťky na zadnej strane. Farebne zladená taška na prenášanie umožňuje jednoduchú prepravu a úsporu miesta pri skladovaní.

### Pokyny k používaniu:

1. Dbajte na to, aby ste stoličku umiestnili na rovnú plochu, aby bola počas používania stabilná a bezpečná.
2. Stoličku možno rozložiť jednoduchým rozložením. Pri skladaní postupujte opatrne, aby ste sa vyhli možnému poraneniu prstov.
3. Stolička je určená výlučne na sedenie. Aby ste predišli poškodeniu výrobku alebo zraneniu, nestojte na sedacej ploche a neskáčte na nej.
4. Na každú stranu sedadla nevyvíjajte tlak väčší ako 100 kg, aby sa zachovala konštrukčná pevnosť.
5. Tieto varovné upozornenia v tomto dokumente sa nesmú odstraňovať. Toto upozornenie môže odstrániť iba spotrebiteľ.
6. Po použití stoličku uložte na suchom mieste a na prepravu použite priloženú tašku.

### Údržba a starostlivosť:

- Obal utrite vlhkou handričkou a nechajte ho vyschnúť na vzduchu.
- Pravidelne kontrolujte rám a kĺby, či nie sú opotrebované alebo poškodené. Ak zistíte praskliny alebo nestabilitu, stoličku už nesmie používať.

### Upozornenie o vylúčení zodpovednosti:

Výrobca nezodpovedá za škody alebo zranenia, ktoré vzniknú v dôsledku nesprávneho používania, preťaženia alebo úprav výrobku. Pred použitím kempingovej stoličky si prosím pozorne prečítajte a dodržiavajte všetky pokyny.

Ak máte akékoľvek otázky alebo problémy s produktom, môžete sa obrátiť na náš tím zákazníckej podpory. Vaša bezpečnosť je pre nás dôležitá!